C/2024/5918

2024.10.1.

A (EU) 2019/33 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet 17. cikkének (2) és (3) bekezdésében említett, egy borágazati elnevezéshez tartozó termékleírás standard módosításának jóváhagyásáról szóló értesítés közzététele

(C/2024/5918)

Ezen értesítés közzétételére a (EU) 2019/33 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ([1]) 17. cikke (5) bekezdésének megfelelően kerül sor.

ÉRTESÍTÉS STANDARD MÓDOSÍTÁS JÓVÁHAGYÁSÁRÓL

„Roussette de Savoie”

PDO-FR-A0173-AM01

Az értesítés időpontja: 2024.7.11.

A JÓVÁHAGYOTT MÓDOSÍTÁS LEÍRÁSA ÉS INDOKOLÁSA

1. **Földrajzi terület**

A termékleírás I. fejezete IV. szakasza 1. pontjának a) alpontjában a „biztosítják” szó helyébe a „történik” szó lép, és a szöveg a „készítése” szava után a „2020. évi hivatalos földrajzi kódex alapján” szövegrésszel egészül ki.

Ennek a szövegezésbeli módosításnak köszönhetően a földrajzi terület megfeleltethető az INSEE által kiadott hivatalos földrajzi kódex 2020-ban hatályos változatának, valamint jogilag biztosítható a földrajzi terület körülhatárolása.

A földrajzi területet alkotó települések jegyzékét és nevét a közigazgatási változások figyelembevétele érdekében a terület kiterjedésének megváltoztatása nélkül frissítették.

A módosítás az egységes dokumentum 6. pontját érinti.

A IV. szakasz 1. pontja továbbá kiegészül egy mondattal, amely arról tájékoztat, hogy a földrajzi területre vonatkozó térképészeti dokumentumok megtalálhatók az INAO honlapján.

Ez a módosítás nem érinti az egységes dokumentumot.

2. **A földrajzi terület közvetlen szomszédságában lévő terület**

A termékleírás I. fejezete IV. szakasza 3. pontjának a) alpontjában a szöveg az „érlelése” szó után az „a 2020. évi hivatalos földrajzi kódex (Code officiel géographique) alapján” szövegrésszel egészül ki.

Ennek a szövegezésbeli módosításnak köszönhetően a földrajzi terület közvetlen szomszédságában lévő terület megfeleltethető az INSEE által kiadott hivatalos földrajzi kódex 2020-ban hatályos változatának

E hivatkozás szerepeltetése jogi szempontból biztosítja a földrajzi terület közvetlen szomszédságában lévő terület meghatározását.

A földrajzi terület közvetlen szomszédságában lévő területet alkotó települések jegyzékét és nevét a közigazgatási változások figyelembevétele érdekében a terület kiterjedésének megváltoztatása nélkül frissítették.

Módosul az egységes dokumentum „További feltételek” című rovata.

3. **Ültetési sűrűség**

A termékleírás I fejezete VI. szakasza 1. pontja a) alpontjának helyébe a következő rendelkezések lépnek:

A szőlőültetvényeken a minimális ültetési sűrűsége hektáronként 5 000 tőke, a sorok közötti távolság nem haladja meg a 2,50 métert, az egy soron belüli tőkék közötti távolság pedig legalább 0,80 méter.

([1]) HL L 9., 2019.1.11., 2. o.

A hektáronkénti 6 000 tőke vagy annál nagyobb ültetési sűrűségű szőlőültetvények esetében az egy soron belüli tőkék közötti távolság legalább 0,70 méter.

Az eredeti megfogalmazást a szabály megváltoztatása nélkül átfogalmazták.

A szöveg új szabállyal egészül ki, amely lehetővé teszi, hogy megtarthatók legyenek az eredetmegjelölésben a minimális sűrűségnél nagyobb sűrűséggel telepített szőlőültetvények, amelyeken azonban emiatt a szőlőtőkék között 0,70 és 0,80 méter közötti távolságot kell tartani.

Az egységes dokumentum 5. Borkészítési eljárások pontja ennek megfelelően módosult.

4. **Hozamkorlát**

A termékleírás I. fejezete VIII. szakasza 2 pontjában:

— a „68” helyébe „70” lép

— a „62” helyébe „66” lép

A hegyvidéki szőlőültetvények érzékenyek az éghajlati veszélyekre, amelyek jelentősen csökkenthetik a betakarítási teljesítményt.

E veszteségek ellensúlyozására a kedvező években a hozamkorlátokat (maximális hozamokat) megnövelték.

Az egységes dokumentum 5. Borkészítési eljárások pontja ennek megfelelően módosult.

5. **Adóraktár-engedélyesek közötti forgalom**

A termékleírás I. fejezete IX. szakasza 4. pontjának az adóraktár-engedélyesek közötti borszállítás dátumára vonatkozó b) alpontját törölték.

A borok korai – különösen a kereskedelmi szereplőkhöz történő – szállításának lehetővé tétele érdekében törölték azt az időpontot, amelytől kezdve a borok az adóraktár-engedélyesek között szállíthatók.

A IX. szakasz 4. pontjának címe ezért a „termékek szállítására és” szövegrész elhagyásával módosul.

A IX. szakasz 4. Pontjának a) alpontjában:

— az a) alpontot törölték a címből;

— az „általános rendelkezések” szövegrészt törölték.

A termékleírás e módosításai nem érintik az egységes dokumentumot.

6. **Átmeneti intézkedések**

A termékleírás I. fejezetének átmeneti intézkedésekről szóló XI. szakaszát törölték.

Az átmeneti intézkedések véget értek.

A termékleírás e módosításai nem érintik az egységes dokumentumot.

7. **Külső megjelenés és címkézés**

A termékleírás I. fejezetének XII. szakasza pontja XI. szakaszra változik.

A XI. szakasz I. fejezetből való törlésének megfelelően a XII. szakasz számozása módosul.

A termékleírás e módosítása nincs hatással az egységes dokumentumra.

8. **Az ellenőrző szervre való hivatkozások**

A termékleírás III. fejezetének II. szakaszában az első bekezdés a szövegezési szabályok felülvizsgálata miatt módosult.

Ez a módosítás nem érinti az egységes dokumentumot.

EGYSÉGES DOKUMENTUM

1. **Elnevezés**

Roussette de Savoie

2. **A földrajzi árujelző típusa**

OEM – oltalom alatt álló eredetmegjelölés

3. **A szőlőből készült termékek kategóriái**

1. Bor

3.1. *Kombinált Nómenklatúra szerinti kód*

— 22 – ITAL, ALKOHOLTARTALMÚ FOLYADÉK ÉS ECET

2204 – friss szőlőből készült bor, beleértve a szeszezett bort is; szőlőmust, a 2009 vámtarifaszám alá tartozók kivételével

4. **A bor(ok) leírása**

1. Csendes fehérborok

TÖMÖR SZÖVEGES LEÍRÁS

A minimális természetes alkoholtartalma 10 térfogatszázalék. Az alkoholtartalom-növelést követően a borok alkoholtartalma nem haladja meg a 13 térfogatszázalékot. A palackozatlanul vagy palackozva történő forgalmazásra kész bortételek maximális erjeszthetőcukor-tartalma (glükóz- és fruktóztartalma) alacsonyabb vagy egyenlő a literenkénti borkősav grammértékében kifejezett összes savtartalom két grammal növelt értékével, de legfeljebb literenként 8 gramm. Az illósavtartalom és a kén-dioxid-tartalom értékeit a közösségi jogszabályok állapítják meg. A borokat általában friss ízvilág jellemzi, illatukban pedig gyakran a fehér gyümölcsök és a méz jegyei jelennek meg.

Általános analitikai jellemzők

— Maximális összes alkoholtartalom (térfogatszázalék): —

— Minimális tényleges alkoholtartalom (térfogatszázalék) —

— Minimális összes savtartalom: —

— Maximális illósavtartalom (milliekvivalens/liter): —

— Maximális összes kén-dioxid-tartalom (milligramm/liter): —

2. Csendes fehérborok, kiegészítve a „Frangy”, „Marestel”, „Monterminod”, „Monthoux” kiegészítő földrajzi névvel

TÖMÖR SZÖVEGES LEÍRÁS

A minimális természetes alkoholtartalma 10,5 térfogatszázalék. Az alkoholtartalom-növelést követően a borok összes alkoholtartalma nem haladja meg a 13,5 térfogatszázalékot. A palackozatlanul vagy palackozva történő forgalmazásra kész bortételek maximális erjeszthetőcukor-tartalma (glükóz- és fruktóztartalma) alacsonyabb vagy egyenlő a literenkénti borkősav grammértékében kifejezett összes savtartalom két grammal növelt értékével, de legfeljebb literenként 8 gramm. Az illósavtartalom és a kén-dioxid-tartalom értékeit a közösségi jogszabályok állapítják meg. A „Marestel” kiegészítő földrajzi névvel ellátott borok az előrehaladottabb érettségi állapotban lévő szőlőnek köszönhetően gazdagabb ízvilággal rendelkeznek. A „Frangy”, „Monterminod” és „Monthoux” kiegészítő földrajzi névvel ellátott borok száraz borprofillal rendelkeznek, illatukban a virágos jegyek dominálnak.

Általános analitikai jellemzők

— Maximális összes alkoholtartalom (térfogatszázalék): —

— Minimális tényleges alkoholtartalom (térfogatszázalék) —

— Minimális összes savtartalom: —

— Maximális illósavtartalom (milliekvivalens/liter): —

— Maximális összes kén-dioxid-tartalom (milligramm/liter): —

5. **Borkészítési eljárások**

5.1. *Konkrét borászati eljárások*

Konkrét borászati eljárás

Az alkoholtartalom-növelést követően a borok alkoholtartalma nem haladja meg a 13 térfogatszázalékot.

Alkoholtartalom-növelést követően a „Frangy", „Marestel", „Monterminod" és „Monthoux" kiegészítő földrajzi névvel ellátott borok összes alkoholtartalma nem haladja meg a 13,5 térfogatszázalékot.

A folyamatos szőlőprések használata tilos.

Sűrűség, metszési szabályok és betakarítás

Művelési gyakorlat

— Ültetési sűrűség

A szőlőültetvényeken a minimális ültetési sűrűsége hektáronként 5 000 tőke, a sorok közötti távolság nem haladja meg a 2,50 métert, az egy soron belüli tőkék közötti távolság pedig legalább 0,80 méter.

A hektáronkénti 6 000 tőke vagy annál nagyobb ültetési sűrűségű szőlőültetvények esetében az egy soron belüli tőkék közötti távolság legalább 0,70 méter.

— Metszési szabályok

A borok évente metszett szőlőből származnak a következők szerint:

— vagy rövidcsapos metszés (Royat-kordonműveléssel), tőkénként legfeljebb 4 csap meghagyásával. Az egyes csapokon legfeljebb 2 rügy lehet. A Royat-kordonművelésű szőlőparcella ifjítása során a rügyek száma tőkénként legfeljebb 8 lehet,

— vagy hosszúcsapos metszéssel (egyszerű Guyot-metszéssel vagy kettős Guyot-metszéssel), tőkénként legfeljebb 12 rüggyel.

— A leszüretelt szőlő szállítására vonatkozó különleges rendelkezések

— A leszüretelt szőlő elszállítására és átvételére szolgáló berendezések megfelelő műszaki állapotban vannak.

— Szüretelőkádra szerelt forgólapátos centrifugálszivattyú használata tilos.

5.2. *Maximális hozamok*

1. Roussette de Savoie

Hektáronként 70 hektoliter

2. Roussette de Savoie, kiegészítve a „Frangy", a „Marestel", a „Monterminod", a „Monthoux" földrajzi névvel

Hektáronként 66 hektoliter

6. **Körülhatárolt földrajzi terület**

A szőlő szüretelése, a borok erjesztése és készítése a 2020. évi hivatalos földrajzi kódex (Code officiel géographique) alapján a következő települések területén történik:

— Isère megyében: Chapareillan;

— Savoie megyében: Apremont, Arbin, Barby, Billième, Le Bourget-du-Lac, Brison-Saint-Innocent, Challes-les-Eaux, Chanaz, Chignin, Chindrieux, Cruet, Entrelacs (csak a korábbi Saint-Germain-la-Chambotte település területének megfelelő részen), Fréterive, Jongieux, Lucey, Montmélian, Motz, Myans, Porte-de-Savoie, Ruffieux, Saint-Alban-Leysse, Saint-Baldoph, Saint-Jean-de-Chevelu, Saint-Jean-de-la-Porte, Saint-Jeoire-Prieuré, Saint-Pierre-d'Albigny, Serrières-en-Chautagne és Yenne;

— Haute-Savoie megyében: Ayse, Ballaison, Bassy, Bonneville, Challonges, Chaumont, Chessenaz, Clarafond-Arcine, Desingy, Douvaine, Franclens, Frangy, Loisin, Marignier, Marin, Massongy, Musièges, Publier, Sciez, Thonon-les-Bains, Usinens, Vanzy és Ville-la-Grand.

7. **Borszőlőfajta (Borszőlőfajták)**

Altesse B

8. **A kapcsolat(ok) leírása**

8.1. *A kapcsolathoz hozzájáruló természeti tényezők leírása*

A körív formájú szőlővidék az Alpok lábánál húzódik, a északra fekvő Thonon-les-Bains településtől nyugatra, egészen a délen található Albertville-ig, érinti Frangy települést, a Bourget tavat, Chambéry déli határát, majd felfelé ível a Combe de Savoie tájegységbe. Savoie és Haute-Savoie megyében, valamint Isère megye északi peremén terül el. Földrajzi területe 52 települést foglal magában.

A szőlővidék földtani szempontból rendkívül különböző területeken helyezkedik el:

— A savoyai elővidék molasszal (az Alpok harmadidőszaki eróziójából származó tengeri üledékkel) telített Alpok-széli mélyedésben, amelyet gyakran a közelebbi múltban keletkezett hordalékok fedtek el vagy a negyedidőszaki gleccserek vájtak mélyebbre, mint ahogy arról a Genfi és a Bourget tavak is tanúskodnak;

— A Jura-hegység molasszba ágyazott redőin; ahol a középhegység legnyugatabbra fekvő hegyeit (Dent du Chat, Chaude) alkotják, általában észak-déli irányban;

— A mészköves külső Alpokat (Arve-völgy, Chambéry-szurdok és Savoyai völgy) megtörő alpesi völgyek és mélyedések.

A különböző szőlőtermő helyek általában olyan fiatalabb földtani képződményeken helyezkednek el, amelyek az Alpok máig aktív eróziójának eredményeként jöttek létre:

— az áradó alpesi folyók által a negyedidőszakban lerakott homokos-kavicsos hordalékán, különösen a Genfi tó partjainál;

— a korai negyedidőszakból származó jégkori morénákon, amelyek a hegyek lábánál vagy a völgyek oldalában rétegeket alkotnak;

— a hegyoldalak lábánál elhelyezkedő jégkorszak utáni törmeléken (Monterminod, Combe de Savoie);

— harmadkori molasszon (Frangy);

— végül a Mont-Granier összeomlásából eredő szubsztrátumokon, amelyek egy közelmúltbeli geológiai balesetnek (1248) tudható be, amelynek következtében a márga (agyagos mészkő) és a krétakori mészkő átalakult.

Helyenként régebbi kőzetek is előfordulnak, amelyeket nem fedett le újabb kori hordalék, főként a felső jura korból származó márga és mészkő (Marestel, Monthoux).

Az éghajlat óceáni jellegű, amelyet a nyugati szelek hatására páratartalom és mérsékelt hőmérséklet-ingadozás jellemez. Ugyanakkor kontinentális és déli hatásoknak van kitéve. Az északi áramlatok időnként száraz hideget hoznak. A déli áramlatok enyhe időjárást eredményeznek. E hatásokat a domborzati viszonyok alakítják. Az éghajlattal járó páratartalomhoz hozzájárul a vízkészletek (tavak, hó és jég) jelenléte, ami nagy állandó vízrajzi hálózatot eredményez. A napsütéses órák száma évi 1 600 óra körül alakul, meleg késő őszi időszakkal. A szőlőültetvények déli, délkeleti vagy nyugati fekvésűek. Ezek a tényezők - domborzat, tengerszint feletti magasság, napsütés és a hőmérséklet vertikális változása - számos éghajlati változatot eredményeznek, ahol a szőlővidék kisebb-nagyobb szigetekre tagolódva helyezkedik el.

8.2. *A kapcsolathoz hozzájáruló emberi tényezők leírása*

A XIV. század óta bizonyított az altesse B szőlőfajta jelenléte Savoie-ban. Először Jongieux és Lucey települések teraszos domboldalain termesztették, és a belőle készült bort a hercegek asztalára tartogatták. A szőlőültetvény a „Marestel" nevet kapta, miután Claude Mareste, aki Emmanuel Philibert de Savoie herceg tanácsadója volt, 1563-ban nemesi címet kapott. A bort ekkor „Roussette" néven ismerték, utalva az érett bogyók rozsdabarna színére. Több szerző is leírja, hogy a XIX. századig a paraszti szőlők mellett a földesúri és a polgári szőlőültetvényeken minőségi borok készültek. A. Costa de Beauregard például 1774-ben egy mezőgazdasági tárgyú esszét jelentetett meg, amelyben megemlíti az altesse B szőlőfajtát. Bár az altesse szőlőfajta némileg érzékeny, különösen az élősködő gombákkal szemben, mégis képes magas érettségi szintet elérni, ha a környezeti feltételek ezt hosszabb ideig lehetővé teszik.

Noha a földrajzi terület a két savoyai megyére terjed ki, a fogyasztók négy, az altesse B szőlőfajta termesztéséhez különösen kedvező adottságokkal rendelkező területet azonosítottak, amelyeket a következő kiegészítő földrajzi elnevezésekkel ismertek el: „Frangy", „Marestel", „Monterminod", „Monthoux".

A vasút megjelenésével és a függetlenség megszűnésével a XIX. század második felét a francia borok, különösen a déli borok által támasztott konkurencia jellemezte. Ez a verseny különösen a XX. század elején gyenge eladásokat eredményezett. A két világháború közötti időszakban csak kisebb szőlőültetvények maradtak fenn, a szőlővidéknek csupán a felén foglalkoztak termeléssel.

A második világháborút követően a termesztési és termelési módszerek korszerűsítése érdekében a szőlősgazdák szerveződni kezdtek. Ennek eredményeként a termelők helyi szakszervezetekbe tömörültek, és 4 szövetkezeti pincészetet hoztak létre.

Az 1973-as ellenőrzött eredetmegjelölésként való elismerése óta a szőlővidék folyamatosan fejlődött, ugyanakkor megőrizte hagyományos művelési módszereit.

Ez a dinamika az egymást kiegészítő földrajzi megnevezéseken belül hozzájárult a kizárólag az altesse B szőlőfajtából készült „Roussette de Savoie" ellenőrzött eredetmegjelölés hírnevének megerősítéséhez, miközben ösztönözte a nagy mezőgazdasági és tájképi értékkel bíró területek újrahasznosítását. A több generáción át öröklődő, főként családi gazdaságok struktúrája lehetővé tette a vidéki mezőgazdasági szerkezet fenntartását. E peremfeltételek között a bortermelők általában a termékeik közvetlen értékesítésére törekedtek.

8.3. *Ok-okozati összefüggések*

A hegyvonulatok jelenléte, amely egyrészt jelentősen eltérő kitettséggel és sajátos légáramlatokkal (völgyi szelek, felfelé haladó légáramlatok), másrészt sűrű vízrajzi hálózattal (tavak, források, folyók) párosul, azt eredményezi, hogy a szőlővidék különböző méretű szigeteket alkot.

A szőlőtermesztés szempontjából pontosan körülhatárolt parcellák az előalpesi hegyvonulatokkal határolt domboldalakon, valamint az alacsony agyagtartalmú, agyagos-mészköves, gyenge tápanyagtartalmú, jó vízelvezetésű, déli-délnyugati fekvésű morénás domboldalakon helyezkednek el.

A szőlősgazdák a nehezen gépesíthető domboldalak nehézségeivel megbirkózva nagy figyelmet fordítanak a szőlőtermesztési technikákra, mint például a hajtásválogatás, a zöldszüret, a lelevelezés és az ésszerű szőlőtermesztési gyakorlatok. Ezek a technikák lehetővé teszik a tőkék növekedésének és terméshozamának szabályozását, valamint a szőlő egészségének javítását. Az erősen korlátozott agronómiai viszonyok és a bortermelők által alkalmazott technikák kombinációja azt eredményezi, hogy az altesse B szőlőfajta hosszabb ideig érleli a szőlőszemeket, ami összetettebb érzékszervi tulajdonságokat biztosít a borok számára.

A borokat elsősorban regionális szinten értékesítik, főként a vendéglátóipari ágazatban. A borok gasztronómiai imázsát a helyi termékekkel, különösen a halakkal és a sajtokkal való párosítás erősíti. A fogyasztási tendenciáknak kedvez a téli hegyvidéki turizmus és a nyári turizmus által generált értékesítési dinamika, különösen a tavak környékén (Genfi tó, Annecy-tó, Bourget-tó, Aiguebelette-tó). Ez a dinamika hozzájárul ahhoz, hogy a „Roussette de Savoie" borok ismertsége a régió határain túlra is kiterjedjen.

9. **További alapvető feltételek (csomagolás, címkézés, egyéb követelmények)**

A földrajzi terület közvetlen szomszédságában lévő terület

Jogi keret:

Nemzeti jogszabályok

A további feltétel típusa:

A körülhatárolt földrajzi területen belüli előállításra vonatkozó eltérés

A feltétel leírása:

A borok készítése és érlelése tekintetében biztosított eltérés kapcsán meghatározott, közvetlenül szomszédos terület a 2020. évi hivatalos földrajzi kódex (Code officiel géographique) alapján a következő települések területét foglalja magában:

Ain megye

Ambléon, Andert-et-Condon, Anglefort, Arboys en Bugey, Belley, Billiat, Brégnier-Cordon, Brens, Challex, Champfromier, Chanay, Chazey-Bons, Chézery-Forens, Collonges, Colomieu, Confort, Conzieu, Corbonod , Cressin-Rochefort, Culoz, Farges, Giron, Injoux-Génissiat, Izieu, Lavours, Léaz, Magnieu, Massignieu-de-Rives, Montanges, Murs-et-Gélignieux, Parves et Nattages, Péron, Peyrieu, Plagne, Pollieu, Pougny, Premeyzel, Saint-Germain-de-Joux, Saint-Germain-les-Paroisses, Saint-Jean-de-Gonville, Surjoux-Lhopital, Seyssel, Valserhône, Villes és Virignin.

A földrajzi terület közvetlen szomszédságában lévő terület

Jogi keret:

Nemzeti jogszabályok

A további feltétel típusa:

A körülhatárolt földrajzi területen belüli előállításra vonatkozó eltérés

A feltétel leírása:

A borok készítése és érlelése tekintetében biztosított eltérés kapcsán meghatározott, közvetlenül szomszédos terület a 2020. évi hivatalos földrajzi kódex (Code officiel géographique) alapján a következő települések területét foglalja magában:

Isère megye

Les Abrets en Dauphiné (csak a korábbi Les Abrets és Fitilieu települések területének megfelelő részen), Les Adrets, Aoste, Barraux, La Bâtie-Montgascon, Bernin, Biviers, La Buissière, Le Champ-près-Froges, Chamrousse, Le Cheylas, Chimilin, La Combe-de-Lancey, Corbelin és crêts en Belledonne (csak a korábbi Moretel-de-Mailles település területének megfelelő részen), Crolles, Domène, Entre-2-Guiers, la Flachère, Froges, Goncelin, Granieu, Hurtières, Laval, Lumbin, Miribel-Les-Echelles, Montbonnot-Saint-Martin, Murianette, La Pierre, Plateau-des-Petites-Roches, Pontcharra, Le PUE de-Beautranin, Pressins, Revel, Romagnieu, Saint-Albin-de-Vaulserre, Saint-André-le-Gaz, Saint-Christophe-sur-Guiers, Saint-Ismier, Saint-Jean-d'Avelanne, Saint-Jean-le-Vieux, Saint-Joseph-de-Rivière, Saint-Laurent-du-Pont, Saint-Martin-de-Vaulserre, Saint-Martin-d'Uriage, Saint-Maximin, Saint-Mury-Monteymond, Saint-Nazaire-les-Eymes, Saint-Pierre-de-Chartreuse, Saint-Pierre-d'Entremont, Saint-Vincent-de-Mercuze, Sainte-Agnès, Sainte-Marie-d'Alloix, Sainte-Marie-du-Mont, Tencin, La Terrasse, Theys, Le Touvet, Le Versoud és Villard-Bonnot.

A földrajzi terület közvetlen szomszédságában lévő terület

Jogi keret:

Nemzeti jogszabályok

A további feltétel típusa:

A körülhatárolt földrajzi területen belüli előállításra vonatkozó eltérés

A feltétel leírása:

A borok készítése és érlelése tekintetében biztosított eltérés kapcsán meghatározott, közvetlenül szomszédos terület a 2020. évi hivatalos földrajzi kódex (Code officiel géographique) alapján a következő települések területét foglalja magában:

Savoie megye

Aiguebelette-le-Lac, Aillon-le-Jeune, Aillon-le-Vieux, Aiton, Aix-les-Bains, Argentine, Arith, Arvillard, Attignat-Oncin, Avressieux, Ayn, La Balme, Barberaz, Bassens, La Bauche, Bellecombe-en-Bauges, Belmont-Tramonet, Betton-Bettonet, La Biolle, Bonvillard, Bonvillaret, Bourdeau, Bourget-en-Huile, Bourgneuf, La Bridoire, Chambéry, Chamousset, Chamoux-sur-Gelon, Champagneux, Champ-Laurent, La Chapelle-Blanche, La Chapelle-du-Mont-du-Chat, La Chapelle-Saint-Martin, Châteauneuf, Le Châtelard, La Chavanne, Cléry, Cognin, Coise-Saint-Jean-Pied-Gauthier, La Compote, Conjux, Corbel, La Croix-de-la-Rochette, Curienne, Les Déserts, Détrier, Domessin, Doucy-en-Bauges, Drumettaz-Clarafond, Dullin, Les Echelles, Ecole, Entrelacs (csak a korábbi Albens, Cessens, Epersy, Mognard és Saint-Girod települések területének megfelelő részen), Entremont-le-Vieux, Epierre, Frontenex, Gerbaix, Grésy-sur-Aix, Grésy-sur-Isère, Hauteville, Jacob-Bellecombette, Jarsy, Laissaud, Lepin-le-Lac, Lescheraines, Loisieux, Marcieux, Méry, Meyrieux-Trouet, Les Mollettes, Montagnole, Montailleur, Montcel, Montendry, Montgilbert, Montsapey, La Motte-en-Bauges, La Motte-Servolex, Mouxy, Nances, Notre-Dame-des-Millières, Novalaise, Le Noyer, Ontex, Planaise, Plancherine, Le Pont-de-Beauvoisin, Le Pontet, Presle, Pugny-Châtenod, Puygros, La Ravoire, Rochefort, Rothèrens, Saint-Alban-de-Montbel, Saint-Alban-des-Hurtières, Saint-Béron, Saint-Cassin, Saint-Christophe, Saint-Franc, Saint-François-de-Sales, Saint-Genix-les-Villages, Saint-Georges-d'Hurtières, Saint-Jean-d'Arvey, Saint-Jean-de-Couz, Saint-Léger, Saint-Offenge, Saint-Ours, Saint-Paul, Saint-Pierre-d'Alvey, Saint-Pierre-de-Belleville, Saint-Pierre-de-Curtille, Saint-Pierre-d'Entremont, Saint-Pierre-de-Genebroz, Saint-Pierre-de-Soucy, Saint-Sulpice, Saint-Thibaud-de-Couz, Saint-Vital, Sainte-Hélène-du-Lac, Sainte-Hélène-sur-Isère, Sainte-Marie-d'Alvey, Sainte-Reine, Sonnaz, La Table, Thoiry, La Thuile, Tournon, Traize, Tresserve, Trévignin, La Trinité, Val-d'Arc, Valgelon-La Rochette, Verel-de-Montbel, Verel-Pragondran, Le Verneil, Verrens-Arvey, Verthemex, Villard-d'Hery, Villard-Léger, Villard-Sallet, Villaroux, Vimines, Vions, Viviers-du-Lac és Voglans.

A földrajzi terület közvetlen szomszédságában lévő terület

Jogi keret:

Nemzeti jogszabályok

A további feltétel típusa:

A körülhatárolt földrajzi területen belüli előállításra vonatkozó eltérés

A feltétel leírása:

A borok készítése és érlelése tekintetében biztosított eltérés kapcsán meghatározott, közvetlenül szomszédos terület a 2020. évi hivatalos földrajzi kódex (Code officiel géographique) alapján a következő települések területét foglalja magában:

Haute-Savoie megye

Abondance, Alby-sur-Chéran, Allèves, Allinges, Allonzier-la-Caille, Amancy, Ambilly, Annecy (csak a korábbi Annecy és Meythet települések területének megfelelő részen), Annemasse, Anthy-sur-Léman, Araches-la-Frasse, Arbusigny, Archamps, Arenthon, Armoy, Arthaz-Pont-Notre-Dame, La Balme-de-Sillingy, La Balme-de-Thuy, La Baume, Beaumont, Bellevaux, Bernex, Le Biot, Bloye, Boëge, Bogève, Bonne, Bonnevaux, Bons-en-Chablais, Bossey, Le Bouchet-Mont-Charvin, Boussy, Brenthonne, Brizon, Burdignin, Cercier, Cernex, Cervens, Chainaz-les-Frasses, Champanges, La Chapelle-d'Abondance, La Chapelle-Rambaud, Chapeiry, Châtel, Châtillon-sur-Cluses, Chavannaz, Chêne-en-Semine, Chênex, Chens-sur-Léman, Chevenoz, Chevrier, Chilly, Choisy, Clermont, Les Clefs, La Clusaz, Cluses, Collonges-sous-Salève, Contamine-Sarzin, Contamine-sur-Arve, Copponex, Cornier, La Côte-d'Arbroz, Cranves-Sales, Crempigny-Bonneguete, Cruseilles, Cusy, Dingy-en-Vuache, Droisy, Eloise, Epagny Metz-Tessy, Essert-Romand, Etaux, Etercy, Etrembières, Evian-les-Bains, Excenevex, Faucigny, Feigères, Fessy, Feternes, Fillière (csak a korábbi Aviernoz, Evires, Les Ollières és Thorens-Glières települések területének megfelelő részen), Fillinges, La Forclaz, Gaillard, Les Gets, Glières-Val-de-Borne, Le Grand-Bornand, Groisy, Gruffy, Habère-Lullin, Habère-Poche, Hauteville-sur-Fier, Héry-sur-Alby, Jonzier-Epagny, Juvigny, Larringes, Lornay, Lovagny, Lucinges, Lugrin, Lullin, Lully, Lyaud, Machilly, Magland, Manigod, Marcellaz-Albanais, Marcellaz, Margencel, Marigny-Saint-Marcel, Marlioz, Marnaz, Massingy, Maxilly-sur-Léman, Mégevette, Meillerie, Menthonnex-en-Bornes, Menthonnex-sous-Clermont, Mésigny, Messery, Mieussy, Minzier, Monnetier-Mornex, Montriond, Mont-Saxonnex, Morzine, Moye, La Muraz, Mures, Nancy-Sur-Cluses, Nangy, Nernier, Neuvecelle, Neydens, Nonglard, Novel, Onnion, Orcier, Peillonnex, Perrignier, Pers-Jussy, Poisy, Présilly, Reignier-Esery (csak a korábbi Reignier település területének megfelelő részen), Le Reposoir, Reyvroz, La Rivière-Enverse, La Roche-Sur-Foron, Rumilly, Saint-André-de-Boëge, Saint-Blaise, Saint-Cergues, Saint-Eusèbe, Saint-Félix, Saint-Germain-sur-Rhône, Saint-Gingolph, Saint-Jean-d'Aulps, Saint-Jean-de-Sixt, Saint-Jean-de-Tholomé, Saint-Jeoire, Saint-Julien-en-Genevois, Saint-Laurent, Saint-Paul-en-Chablais, Saint-Pierre-en-Faucigny, Saint-Sigismond, Saint-Sixt, Saint-Sylvestre, Sales, Sallenoves, Le Sappey, Savigny, Saxel, Scientrier,

Scionzier, Serraval, Seyssel, Seytroux, Sillingy, Taninges, Thyez, Thollon-les-Mémises, Thônes, Thusy, La Tour, Vachèresse, Vailly, Valleiry, Vallières-sur-Fier, Vaulx, Veigy-Foncenex, La Vernaz, Vers, Versonnex, Vétraz-Monthoux, Villard, Les Villards-sur-Thônes, Villaz, Ville-en-Sallaz, Villy-le-Bouveret, Vinzier, Viry, Viuz-la-Chiésaz, Viuz-en-Sallaz, Vougy, Vovray-en-Bornes, Vulbens és Yvoire.

Címkézés

Jogi keret:

Nemzeti jogszabályok

A további feltétel típusa:

A címkézésre vonatkozó kiegészítő rendelkezések

A feltétel leírása:

A „Roussette de Savoie” ellenőrzött eredetmegjelölés neve kiegészíthető a „Frangy”, „Marestel”, „Monterminod” vagy „Monthoux” kiegészítő földrajzi névvel az egyes elnevezésekre meghatározott előállítási feltételeknek megfelelő borok esetében.

Az ellenőrzött eredetmegjelölés neve kiegészíthető a szőlőfajta megjelölésével.

A címkéken valamennyi fakultatív információt akkora méretű karakterekkel kell feltüntetni, amelyek sem a magasság, sem a szélesség tekintetében nem haladják meg az ellenőrzött eredetmegjelölés nevét alkotó karakterek méretének kétszeresét.

A szőlőfajtát olyan karakterekkel kell feltüntetni a címkéken, amelyek mérete sem magasságban, sem szélességben nem éri el az ellenőrzött eredetmegjelölés betűméretének kétharmadát.

A termékleíráshoz vezető link

https://info.agriculture.gouv.fr/gedei/site/bo-agri/document_administratif-6439ab55-354d-4ff9-80b9-9aa41578f181